

ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ ՄԱՐԻԲԱՍՆԵԱՆ ԱԼԱՆԴՈՒԹԵԱՆ

ԸՆՍ Մ. ԽՈՐԵՆԱՑԻՈՅ

ԵԿ ՆՈՐԱ ԱՂԲԵՐԱՑ ՎՐԱՑ

(Տես Հար. ԽԱ. Էջ 54, 111, 224):

ԳԼՈՒԽ Դ.

Նախնական ժամանակի դրւանք և տարեցրք. — Կրկին սեմական լեզու. — Դրույթինք և իրարու հակասող ենթադրույթինք բանափրաց. — Սեպանն արձանագրութեանց հնորհեր. — Այրութեանական գրոց դրասուրինքն և անոր համատիքը. — Եղրակացուրինք ՚ի նախան Մ. Խորենացոյ կամ Մարիքասեան պատմութեամ:

Ըստ արդի, բայց պատմուկանէն աւելի բանասիրական տեղեկութեանց հնագիտաց ոմանց, այնպէս կ'երեի թէ ոչ Ասորեստանեայց և Քաղդէացւոց և ոչ Արարաց և Պարսից նախնական ժամանակաց գիւաններ կամ տարեց գիրներ և ոչ ալ մատենագարաններ կրնային գտնութել. իրը թէ ինչպէս Ասորեստանցիք և Քաղդէացիք՝ այսպէս նաև անոնց զրացի արիական կամ հնգեւրապական ազգերը շրւնէին այբուբենական գիր կամ մատենագրութիւն, այլ սեպաձեկ կոչուած նշանք միայն ՚ի վերայ աղիւսոյ կամ քարի, որ մէկ բառով՝ արձանագրութիւն կը կոչուի. վասն զի այբուբենական գիրը 1000 տարի միայն յառաջ է քան ըզքիստանէական թուականը, և այս իսկ առ Փինիկեցիս, կը յաւելու Արենան, իւր սեմական լեզուաց պատմութեանը մէջ, որոնց կը վերաբերի այս գիւանն և անոր գործածութիւնն, և ասկէ

առաջ են ապա Խարայելացիք առ Սամուելիւ, իսկ առ Քաղդէացիս, առ Ասորեստանցիս և առ Պարսիկս այբութեանի կիրառութիւնն աւելի նոր է:

Իսկ ընդհակառակն Մ. Խորենացի՝ Մար իրասայ Նինուէի անուանեալ դիւնէն հանած մատենին վերայ խօսելով ինչպէս վերը յիշեցինք, երկու սեմական լեզու կը յիշէ (Աղքասանդրի ժամանակի), այսինքն յոյն թարգմանութեամբ քաղդէարէն՝ բնագիրն և ասորերէն, որով ինքը (Մար իրաս) թարգմանելով Հայոց նախնական ժամանակի պատմութեան մասը՝ բերառ վաղարշակ:

Խնդիրն այսպէս պարզելէն յետոյ, հարցընենք. արդեօք նինուէի կամ Արեաց արիշ գիւանի մը մէջ գտնուած Մար իրասայ այն քաղդէական մատեանը հին քաղդէարէն էր, թէ Հրէից՝ Դանիելի, Եղրասայ և այլոց գործածած քաղդէարէնն: Այդ հին քաղդէարէն չի կրնար մնացած ենթադրութել, որովհետեւ ինչպէս ինչպէս ըստուեցաւ, այն քաղդէարէնն այբուբենական գլուխութիւն չունէր Քրիստոսէ 1000 տարի առաջ: Իսկ եթէ նոր քաղդէարենով համարելու ըլլանք, այն ատեն ինչպէս կրնար այնպահ գարերով յառաջ նախապատմական ժամանակի անցից պատմութիւնն իւր մէջ պարունակել:

1 Քաղդէարէն կը կոչուի ըստ արդի բանասիրաց նախնարար Ասորեստանի և Բաբելոնի մէջ խօսուած ամենահին լեզուն, երկրորդաբար՝ ասորերենով և երայեցերենով խառն այս գաւառական լեզուն, զոր Նմէայք կը գործածէին գե-

րութեան ժամանակ: Այսպէս նաև ասորերէն կ'ըսուի նաև հին Ասորեստ և Միջագետաց լեզուն. երկրորդ՝ յետ Քրիստոսի Նդեսիոյ մէջ ծավակած նոր մատենագրական ասորերէնը:

Նոյնը՝ ասորերենի համար ալ կրնանք հարցընել. արդեօք Մարիբաս կատախնա հին ասորերենով, այսինքն է հիւսիսային արամերէն լեզուաւ թարգմանեց, թէ նոր (Syriaque) կողուած ասորերենով։ Հին ասորերենով գրուածք չեն երեսար քրիստոնէական թուականէն յառաջ, իսկ իմէ նոր ասորերենով, ուրեմն կը հետի թէ Մար իբաս յետոյ էր քան զերկորդ գար քրիստոնէութեան, յորում մկան ծաղկիլ եղեսիոյ մէջ այն լեզուն։

Աակայն բանասիրաց ոմանց ջրին ինքզինքնիս տուած, և անոնց յախուռն և կորանիչ ենթադրութեանց հոսանքներէն մղուելով, աւելի զիշողութեամբ քան թէ համազմամբ մինչև այս կէտա եկած ժամանակ, անշոշտ դուք ալ զցացիք, պատուական վերծանողը, թէ որշափ ժայռերու զարնուեցանք, քանի քանի ընդոստմներէր ըրինք, և որքան խաւարով ծածկուած և ստոյդ զիսութեան հորիզոններէն դուրս անձանօթ անցքեր ըրինք՝ սխալ հետեւթեան մը հասնելու համար։ Յուսահատ և բռնազրօսեալ ճիգն, անպատող աշխատութիւն։ Ուստի աստի և անդր չենք ուզեր շարունակել մեր խուզարկութեանց ընթացքն անոնց ետեն, առանց դառնալու և աչք մը տալու քիչ մը առաջ անցած կէտերնուս վրայ։ Գննելու ենք զանոնք թէ որն է ստոյդ զիսութիւն և որն է պարզապէս ենթադրութիւն, և թէ ինչ ասահճան վկայութիւն ունին անոնք անցելոյն պատմութիւնը հաստատելու կամ բացասելու մասին։

Սակայն դեռ այն բանասիրական քննութեան խորը շմափանցած, կը սենք թէ նախ և առաջ իրենք իսկ իրենց դրական ենթադրութեանց վրայ ամենին վստահ չեն. մէկուն մերժածը՝ միւսը նոր ձեի մը վերածելով կը պաշտպանէ, և ամէնքն ալ աւելի կամ պակաս իրենց այս ինչ տեղ բացասած կարծիքն՝ այլուր իրը հաստատուն հիմն դրած՝ անոր վրայ նորանոր չենքեր կը չինեն։ Օրինակ իմն, երկրաբանական

ասպարիզին մէջ ուղելով մարդկային ազդի ժամանակագրութիւնը կանխել քան զոր նննդոց զիրքը մեզի կը ցուցընէ, երկիր այլ պարերութիւն և հուսկ երկաթի պարբերութեամբն, այնձնի պարերութիւն և հուսկ երկաթի պարբերութեամբն, այսինքն քարեղէն անօթոց կիրառութեամբ՝ կ'ուղեն ցուցանել մարդկութեան նախապատմական և առաջին կացութիւնը։ Իսկ լեզուաբանական և հնագիտական պատմութեան մէջ, կը բերեն կը հասցընեն մինչև ցութերորդ դար նախ քան զբրիստո՞ւ այն նախապատմական ժամանակը, որպէս զի իրենց այս ենթադրութիւնն իրականացընեն, թէ ոչ միայն այրութենական զրութիւն, այլ նոյն իսկ սեպածե արձանագրութեանց կիրառութիւն չկար մինչև այն ժամանակ ուրիշ անօթոց կամ նիւթոց վրայ՝ բաց յաղիւսէն։

Ասկէ աւելի գեր ինչ յայնի հակասութիւն կինայ ըլլալ. թերեւս այն ժամանակ միայն պիտի արդարանար կամ իրաւացի երենար այս ենթադրութիւնն, եթէ ուրիշ կողմանէ անոր հակառակ պատմական ճշմարատութիւնք ըլլային։

Սակայն ընդհակառակն կան, և մենք անոնցմով պիտի ջանանք ցուցընել թէ այդ բանասիրաց ենթադրեալ ժամանակէն շատ առաջ, սեմսկան լեզուաց ոչ միայն սեպածեք և նշանագիրք պէտք էին ըլլալ, և թէ իրօք կային այլ ինչ նիւթոց վերայ, զոր օրինակ պղնձի, թիթզան, կապարի և պապիկրոսի վրայ, այլ նոյն իսկ այրութենական գրութիւնն մագպաղթի վրայ։

Սեպածե արձանագրութեանց գործածութիւնն ինչպէս ամէն սեմսկան ազգաց, այսպէս նաև Ասորեսաանեայց, և Քաղէացաց մէջ ամենահին է. անոր ծագումն և ժամանակը ստուգիւոչ գիտէ։ Նշանաւոր մէկն յարդի բանասիրաց՝ Լընորման, կ'ըսէ (լուծ. պատմ. հա. Ա. էջ 544-516) թէ Անգրիուու կողուած անսակին կիրառու-

թիւնը 22 դար նախ քամն զբրիստոս սկսեալ՝ մինչեւ ցտէրութիւնն Սելեկիաց կը հասնի, Սակայն թողութ անոնց հնութիւնն, որ մեզի չի պատկանիր ուղղակի, և տեսնենք թէ միայն աղիւսի վրայ կը գրէին իրաւցընէ մինչեւ այն ժամանակ, եթէ ուրիշ նիւթոց վրայ ալ:

Արդարեւ սեպաձեւներուն և նշանացրաց կիրառութիւնն ՚ի սկզբան այն նախնական պարբերութեան (régio-de) մէջ, զոր երկրաբանք քարեղէն կ'անուանեն, աղիւսի վրայ եղած է, և այս ամենաբանականն է եւ դիւրին, ինչպէս փորձն ալ կը ցուցընէ. սակայն մենք չենք կընար ըսել թէ միշտ այնպէս շարունակուած ըլլայ այն ազգաց մատենագրութիւնը նաև պինձի եւ երկարի պարբերութեանց մէջ, և մինչեւ լընորմանի որոշած ժամանակը : Եւ եթէ այնպէս ալ համարելու ըլլանք, սակայն ոչ թէ ամէն պարագայից ենիւթոց մէջ :

Հատ բնական և բանաւոր հանճարոյ գիւտ է թէ ազգք և թաղտաւոք իրենց զօրութեան, յալթութեան և զարմանակի արարուածոց յիշատակն՝ ամենայն ինչ ծախող ժամանակին ապականութենէն անծախ պահելու համար, բուրգերու, կոթողներու, ապարանից, անդրեաց և աղիւսածերթերու վրայ զրած ըլլան զանոնք . սակայն նոյնչափ ևս անքնականն է՝ այս և ասոնց նման առարկաներն միայն գրութեան միջոց կամ ենթակայ համարիլ, եւ իրաք մեր այս ենթադրութիւնը՝ կը վաւերացընեն ամենահին աշխարհի յիշատակարանք, և նոյն իսկ Ս. Գրոց կամ Հրէից մատեանքն ։

Վերջի ժամանակներս յիշատակա-

րան մը գանուեցաւ ՚ի սրահի անդ ապարանից Մետիւներ-Ապուրայ, ուր ըստ նախնի սովորութեան ազգաց, յաղթող թագաւորը կառը նստեր է, և ՚ի մէջ զանազան յաղթանակաց՝ նկարուած կը տեսնուի անոր զիմաց մէկն, որ կը կարդայ ՚ի քարտիսէ գալարելոց զործու և զարութիւնու թագաւորին :

Ուստի կը հարցնենք եթէ իրաք աղիւսէն գուրս ուրիշ ենթակայի վրայ գրելու սովորութիւն չկար, ի՞նչպէս կրցան ունենալ այն գալարուն քարտիսին դաղափարն և նկարել հօն :

Սակայն դեռ ասկէ աւելի հետաքըրը քրական և եղրակացուցիւն են Գաղղիացրաց յեղիպտոս տրշաւանք ըրած միոյին, այրի մը մէջ գտնուած մումիաներուն հետ նաև եղիպտացուոց հին մատենագրութեան մնացորդն գալարուն պապիրոսի վրայ գրուած, որոնցմէ միոյն երկայնութիւնն՝ է 28 ոսք, յորում կան աւելի քան 80,000 նշանագիրս ՚ի 545 սիւնս . երբեմն մեկնենաքաւենդակի գրով և երբեմն նշանագրով գրոշմած են . հօն կը դանուին դարձեալ թրծուն աղիւսներ մեհենաքանդակ գրով, (տես Հէմիթըն) . և ուրիշ պապիրոս մ'ալ կայ նոյն բրիտանական թանդարանին մէջ, (Փ. Շմիթ . Հին Պատմ. Արեկից էջ 658,) որ իւամսէս թ հովիւ թագաւորին ժամանակակից եղիպտացուոց մը յիսորիք ըրած ճանապարհորդութեան նկարագիրը կը պարունակէ, իւրեմն ինչպէս եղիպտացիք կը դրէին մեհենաքանդակ և բնիկ նշանագրերով գարի և պապիրի վրայ, այսպէս ալ կրնային զրել սեմական և արիական ազգերն :

Յիւրաւի Շմիթ ՚ի նինուէ գտնուած

գործութեան, ներկարարութեան և նկարչութեան արուեստներին շատ լաւ զարգացման մէջ էին, մասնաւոնն կային ամենամեծ և գալարուն պապիրոսները :

2 Յովեր. (Ք. մթ. 23), որ յառաջ է քան դրածութեան առան ցեղից, և ՚ի մեկնաց ունակք Մոլոխի կու տան անոր գրութիւնն, այսպէս կ'ըսէ . և Ուոյր ինձ գրեւ զրանս իմ և հանել զնոսա ի մադեան յաւիտեան, գրան երթան ՚ի խոպէի կամ ՚ի վէմն քանդակեալ :

Ասորեստանի արձանագրութեանց վրայ խօսած ժամանակ, (Ժէ զլիսուն, 418 էջին մէջ), յետ ըսելոյ թէ անկարելի է որ անոնք մադաղալի և պապիրոս գործածած չըլլան, որոնք այրած են և կամ փստած, յետոյ ՚ի հաստատութիւննորին՝ այսպիսի հաւաստիք մը մէջ կը բերէ. « Ասորական այն մատենադարանին մէջ գտնուեցան վերջերս շատ ամենանուր կաւի բեկորներ՝ հանդերձ մոմեղէն կնքաւ, կաշոյ, պապիրոսի և կամ մադաղալի վրայ գրուած վկայագրոց համար գործածուած, որոնք թէպէտ և խանգարիր են, բայց այն դրոշմածոյից վրայ դեռ կը տեսնուին ծակեր՝ ուսկից կաշելէն երիզով կը կախէին այն կնիքը » :

Բաց ՚ի սեմական այն այրուենաւ, կան դրութենէն, զոր արդի բանասէրներէն ոմանք ֆիներկեցւոց կու տան իբր 1000 տարի նախ քան զբրիստոս, առ հասարակ ընդունելի է յառաջին դարէն սկսեալ յամէն ուղղափառաց, ևս և ամէն ողջամիտ բանասիրաց, թէ Մովսիսեան Հնդամատեանը 1500 տարի Քրիստոսէ առաջ Մովսիսի ձեռքով գրուած է : Եւ այս միայն եկեղեցական Հարց պարզ հաւանութիւն մը չէ, այլ հեթանոս մատենադրիբ անգամ անոր գոյութեանն կը վկայեն. օրինակ իմն, Մանեթոս, Քերեմին, Պոտփոմէոս Մենտացի, Ապակիոն, Լիւսիմաքոս Ապողոնիոս, Աղեքսանդր Բաղմալէպ, Երուլեմոս, Դիտքոր Սիկիլիացի, Տրոկոս Պոմակոս, Յուստինոս, Նիկոլայոս Դամասկացի, Ստրատիոն, և այլք : Աւրեմն եթէ ստուգիւ կային 1500ին Մովսի-

սի Հնդամատեանքն, ուրիշ կերպով չէին կրնար գրուած ըլլալ եթէ ոչ կամ Պապիրուսի կամ Մ'ագնուդարի և կամ պղնձէ թիթեղներու վրայ, զոր ըստ հաւանութեան, յեգիպտացւոց և ՚ի Քաղղէացւոց սովորեցան, բաց ՚ի տասնարաննեաց պատուիրանաց, որոնք քարեղէն տախտակաց վրայ գրուած էին :

Աւրեմն առանց երկբայութեան կը նանք ասկէ եղբակացընել, հակառակ նըլնանի և իւր համախոնեց, որ կամ Հնդամատեանն է հնագոյն զիրք քան զամենայն դրեան, և կամ գեռ անկէ շատ աւելի հին մատեանք կը գտնուէին առ սեմնիան ազինս : Արդ եթէ Հնդամատեանն հնագոյն է ստուգիւ (1500 տարի Քրիստոսէ առաջ), ուրեմն ինչպէս անոր դէմ խօսած ժամանակ՝ անկէ հնագոյն մատեաններ մէջ կը շնան բերել Ասորեստանցւոց և Բարեկացւոց : Իսկ եթէ այն մէջ բերած մատեանքն իրացընէ գեռ աւելի հնագոյն են քան զՀնդամատեանն, ուրեմն պէտք էին գրուած ըլլալ յառաջ քան զ1500, և այժմ ինչ իրաւամբ կը մերժեն : Եւ եթէ Եգիպտացիք, Խորացելացիք ամենահին ժամանակէ ՚ի վեր ունեցան այրութենական և քրմական կամ հասարակաց կոչուած գրութիւնքը մագաղաթի վերայ, այսպէս ուրեմն պէտք էին ունենալ նաև Ասորեստանցիք, որ սեմական ժողովուրդ էին, ինչպէս և Քաղղէացիք և Աքքատացիք<sup>1</sup>, որք ոչ միայն անոնց դրացի էին, այլ և իր սեմական ազգ և Եղու՛ Երրացեցւոց հետ ազգակից էին, ինչպէս կը հաստատեն

1 Ուսուզինսկնի և անոր հետ արդի բանասիրաց ընդհանուր կարծիք է թէ ու ՚ի ապագետոցիք ժամանակաւ Աւոտ ըսուած ծանաւոր ցեղէ մ'առաջ կու դային, որոնք այնիշասակ ժամանակէն ի վիր Բարելուն կը բառէին, և թէ գրութեան ըստեսան անոնց գերան է : Աքքատացւոց ընդունած մէկ կողմանի Ավիփեղեցւոց, միւս կողմանէ աշ Ծորուահական եղանէն հետ շատ իւր նամութիւն ունի : Եւ ասիկայ էր արգարե. Ավելէցի մէջ ուսումնական լեզուն անհարով մահանի մէջ, ինչպէս լատիներէնը Եւրոպայի մէջ մէջն գարուն : Ուստի Երե ԺՊ տարան նախ քան

շՔրիստոս. Ասորեստանի մէջ սեմական ցեղի նոր պէտութիւն մը կանգնեցաւ, այս աքքատական քաղցէարենի ալիքիւց գոյծածեց :

Դիրքէալ ամենակարենը հետազնութեան ներք է, Կ'ըսէ ճաւու Անդվիացին, այս կուսացութեան Ասորեստանցի թագաւորոց՝ Խարեւնի հարթայսահակէն՝ ՚ի Երինս Հայաստանի Փոխարքութիւնն լ և ՚ի Գարուոց մէջ նախ քան զՔր. Պուտականը : Հաւածորէն Հայոց և Արաց լեզուները կը կրնի այն քաղցէարենի հետքը 2500 արբէ ՚ի վիր. Note a Erodoto, I, 181, di Rawlinson, vol. I, pag. 319.

լեփսիոս և Հէօվէնսդէռն : Աքրահամուկ թարայի խանձարութքն իսկ 'ի ակրգը բան Քաղղէաստանն եղաւ :

Սակայն ամենէն աւելի պատմական և անբացասելի վկայութիւն մը , որ բոլորպին կը հաստատէ մեր այս հետեւութիւնն՝ է այս . Դ. Թագաւորութեանց ժմ զիսուն մէջ կը գտնանք , որ Սինեֆերիմն իմնուէի թագաւորը Քրիստոսի թուականէն 8 դար առաջ զերուսաղէմ պաշարած ժամանակ , հրովարտակ մը կը զրկէ առ Եղեկիա , որուն համար կը զուրցէ Մ. Գիբբը . « Տարածեաց Եղեկիա զթուղթն ( զբարտէս Հրովարտակին ) առաջի Ցեառն » : Արդեթէ դեսպանական գործոց մէջ քարտիսի կամ՝ մագաղաթի կիրառութիւնը կար , ինչ պատճառաւ պիտի չըլլար նաև մատենագրութեանց մէջ : Ուրեմն եթէ 8 դար Քրիստոսէ առաջ կար անոր գործածութիւնն առ Ասորեստաննայս , ըստ վկայութեան Չորրորդ Թագաւորութեան զրոց , և 1500 տարի առ Երրայեցիս և առ Եղիպտացիս , ըստ առ հասարակ վկայութեան հեթանոս և քրիստոնեայ մատենագրոց , և 'ի մասնաւորի Ատառլինսի , անտեղիչէ կարծելթէ այս թուականներէս շատ առաջ և ժդի դարուն ալ եղած ըլլայ , և թէ այս բերուած հաւաստիքն՝ անոնց առաջին օրինակները չեն , և առաջին անգամչէ սր մեղի միայն կը պատահին :

Թուղով Նինոսի , Շամիրամայ և անոնց յաշորդաց վրայ անբաւ յիշատակարանքը , որոնց ստուգութիւնն զեռայնշափ հաւաստարմութեան արժանիչէ , և ամենահմուտ քննութեան պէտք ունին , սակայն զիտենք թէ 1300ին Ասորեստաննայց պիտութիւնը հզօրագյուն էր սեմական ազգաց մէջ , և թերես իսկ բարդաւաճն , եթէ անոր բարոյական յառաջական յառաջապիտիւթիւնը նիւթականէն չափել ուզենք , որ ոչ միայն հինաւուրցն Եղիպտոսի , այլ նաև ամէն զրացի ազգաց և ժողովրդոց իշխել կը սպառնար : Իւ անշուշտ եղած պիտի ըլլան Երբեմն անոնց ամենահին մա-

տեանները , զորս կը ցուցընին թերոսի , Սահկոնիսադոնի , Արիւդենոսի , և ուրիշ հին մատենագրաց հատուկոտոր.

Քը :

Բերոսոս կ'ապացուցանէ թէ Բարելացիկ և Ասորեստանցիք անյիշատակ ժամանակէ 'ի վեր ունէին 8 սրբազն գրուածք , զորս աստուածոյն Ովանիսի կ'ընծայէին , որ ստորին Քաղղէաստանի առաջին քաղաքին վիպասանական հիմնող ոք կը կարծուի . և թէ անկէ հանեց իւր հնոց վերայ եղած աւանդութիւնքը : Մի և նոյն աղբիւրէն է , բայց անուղղակի , նաև գամասկացի յոյն իմաստասիրին երկասիրութիւնն : Ովանիսի գրքէն հասուկտիր հատուածներ միայն մեղի հասած են , որք ընդարձակորէն կը ճառեն զպատմութենէն Նինուէի և Բարելոնի : Եւսերիսոսի ժամանակագրութեան մէջ Բերոսոսէն և Բազմավիպէն բերուած հատուածքը՝ կը հաստատեն Ասորեստաննայց և Բարելացւոց անյիշատակ ժամանակի մատեաններուն գոյութիւնը , որոնք Սիպարացւոց Արեգ Քաղաքին մէջ կը պահուի :

Հարկ չկոյ մատեան ըսելով միշտ թղթեայ կամ՝ մագաղաթեայ թերթեր հասկլնալ այլ բաւական է միայն ալբութենական գրութիւնն իմանալ , ինչպէս հինք կը հասկընային , և կը գործածեն այժմ բենուազրոց պարապող բանասէրք : Գիբբ (Biblus) բառին ծագումն իսկ սեմական ազգաց և թէ Հնդկան բառական լեզուաց մէջ պապիր բառէն և կամ՝ Փիւնիկաստանի Բիբլոս (Biblus) քաղաքէն յառաջ կուգայ , ուր 'ի հնումն պապիրի թերթեր կը շինէին Եղիպտացիք և Փիւնիկեցիք :

Աւսափ եթէ արդի բանասէրներէն մէկն կարենար ուրիշ պատմական հաւաստեզք բացասել մեր մինչև հեմայ մէջ բերած անբայսասելի և պատմական ապացուցանքը , որ անկարելի է , առանց Եղանակն զհնութիւնը մարդկային վկայութեան հետ , մենք վերն յիշած և այժմ ընդհանուր եղած Բառ-

լինսրնի կարծիքը դիմացնիս ունենք։  
Եթէ համարելու և ըլլանք թէ ՚ի ըս-  
կըզբան տնիշատակ ժամանակէ ՚ի վեր  
Ասորեստանցիք և Քաղղէէացիք այրու-  
բնական գրութիւն չունենային մա-  
գաղաթի և այլիրաց վերայ, այլ միայն  
սեպաձև արձանագրութիւնք և գաղա-  
փարական կամ ձայնական նշանագիրը  
աղիւսի վերայ, ասկէ բնաւ չի հետե-  
ւիր, (զոր կ'ու զեն հետեղնել ոմանք),  
թէ ուրեմն այդ ազգերը չեն կրնար հին  
դիւանագիրներ և մատեան ունենալ։

Այրոգենական գրին գործածութիւ-  
նըն մանելէն յետոյ՝ կարող էին նախըն-  
թաց արձանագրութիւններն և բիրնէ  
բիրան եկուծ և գեռ կենդանի աւան-  
գութիւններն ՚ի գիր արձանացնել, ինչ-  
պէս ըրաւ Մովսէս իբրև պատմաբան՝  
այնչափ բազմագարեան պատմութիւ-  
նը, հանգերձ ազգաբանական և աշ-  
խարհագրական տեղեկութեամբ։

Թերես ըսուի թէ այս իսկ անկարելի  
էր այն վերոյիշեալ ազգաց համար, ո-  
րովչետև դարեր անցնելէն յետոյ՝ սե-  
պաձև արձանագրութեանց և նշանա-  
գրաց ընթերցումն մոռցուած էր։ Այս՝  
փորձառականութեան հակառակ կը-  
ռուիլ է, կըսենք։ Սակայն ընդունելով  
թէ այս ենթագրութիւնն իրօք այն-  
պէս եղած ըլլայ, ասով լաւագոյն ևս  
կը հաստատուի մեր առաջին կարծիքն  
Ասորեստանեայց այրութենական գրու-  
թեան հնութեանը մասին։ Վասն զի  
փորձառութիւնը կը ցուցընէ թէ քանի  
որ զեռ ուրիշ նոր զիւտ մը չէ գտնը-  
ւած՝ անկարելի է որ նախընթացին կիր-  
առութիւնը մոռցուի, որուն պատ-  
ճառն յայտնի է։ Ուստի եթէ մէկը  
սինդէ թէ մոռցուած էր, այս իսկ  
յայտնապէս կը ցուցընէ թէ այրու-  
թենական գրութեան կիրառութիւնն  
՚ի քարափակ՝ շատ չին է, որով կրնային  
գրութիւն անցիշատակ ժամանակի դիւց-

աղանց և թագաւորաց պատմութիւն-  
քըն։

Արդարեն գամ մի գուրս ելլելով են,  
թագութեան սահմանէն, և թեակո-  
խերով հնաւանդ յիշատակարանաց սահ-  
մաններուն մէջ անժխտելի հաւաստիք-  
ներ գիմացնիս կը ներկայանան իրենց  
բազմագարեան հնութեամբ։ Եւ նախ՝  
իսուսետեան արձանագիրը <sup>1</sup> կծի վր-  
այ, յորում երեք նշանաւոր բան կը  
տեսնուին մեղ ՚ի նպաստ, այժմնքն է  
որ մենանեաքանդակ գրով գրուածը՝  
գրուած է նաև հասարակաց կամ  
թիրկ գրով, և միանգամայն թարգմա-  
նեալ ՚ի յոյն լեզու՝ մեր թուակա-  
նէն Հ կամ Յ դար առաջ, եթէ իրաւ-  
ցընէ մոռցուած ըլլար անոնց ընթեր-  
ցումը։

Եւ առ Տակիթոսի (Տարեգր. Բ.) կը  
կարդանք, թէ Գերմանիկ յուղեգնա-  
ցութեան իւրում յեգիպտոս, այց ե-  
լաւ Թերայիլայ աւերակներուն։ Երբ  
զտաւ հն հին եղիպտական արձանա-  
գրութիւններ, գործմ մը կանչց և մեկ-  
նել տուաւ զաննք, որ կ'ըսէր, թէ եր-  
բեմն ժամանակի հօն 70 թիւր պատե-  
րազմական մարդիկ կային, որոնց կը  
գորավարէր Հուամնէս արքայ (1570  
թն) նուաճելով զլիրիտ, զիթովպիտիա,  
զլլարս, զՊարսիկս, զՍկիւթս, և զՀայս։

Սւերեմն միայն մարիքասեան երկա-  
սիրութեան հեղինակը չէ, այլ նա և  
հին մատենագիրը և արդի բանսոփ-  
րաց շատերը միաձայն կ'ընդունին Քաղ-  
դէացւոց գիւանաց և գրաց գոյութիւ-  
նը։ Եւ Պ. Լանկլուա անոնց վկայու-  
թեանց վկայ յեցած՝ կ'ըսէ (Հաւաք.  
Ազգ. պամ. Հայոց), թէ Ասիոյ ամէն  
թագաւորները իրենց ապարանից մէջ  
մասնաւոր շնչեր ունին, յորս կ'ամ-  
փոփէին այն ամէն հաստակաիքը, ո-

՚ Ի Ռոստան գտնուեցաւ, և հիմա բրիտանա-  
կան թանգարանին անդին յիշատակարաններէն  
մէկն է՝ զոր Անգլիացիք, յետ մերժելոյ Պատ-  
զիացին յեգիպտոսէ՝ հին փոխագրեցին, որուն

քրայ Շամպոլիոն, Թովմաս Շունկ, Լեփսիոս և  
Ռուսելլինի ուշագրութիւն գործմէլով շատ  
բան ծանօթացուցին, բայց բոլորովին դեռ ը-  
պարզէին։

րոնց միութիւնը նախնական ժամանակի ազգաց մոռաւորական և պատմական գանձը կը ներկայացընէր։ Կար դարձեալ վերակացու մը, որ զանոնք կարգի կը դնէր, զոր Մ. Խոր. (Ա. ԻԱ.) յիշողութեանց վերակացու կ'անուանէ։

Դարսու հնութեանց հետախոյզք՝<sup>1</sup> գտան ստուգիւ այն կողմերը մեծամեծ շինուածոց հետքեր, որոնք դիւանագրեր պահելու համար հաստատեալ էին։ Ստուգիւ Գիրք Եսթերայ կը վկայեն թէ այն կողմերը շատ դիւանագրոց հաւաքմոնք կը գտնուէին, եւ Եղբասա ալ (Ա. գլ. Զ. 21-24) կ'ըսէ։ « Որդ այժմ Տէր մեր եւ թագաւոր Դարեհ, ինչդիր արա և տես ՚ի տուն մատենագրաց, որ կան գիրք յիշատակարանաց ՚ի պահեստ բազարուորեան կիրուի ։ . . . Քայնմ ժամանակի թագաւորն Դարեհ հրամայեաց ինդիր առնել ՚ի տուն մատենագրաց բազարացն որ կային ՚ի բարելոնի, և գըտաւ ՚ի բատանքարիտենի ՚ի Մարաց աշխարհին, ՚ի տեղով ուր կային գիրք յիշատակարանաց ։ ։

Ուստի այժմ ով չի տեսներ թէ ոչ եթէ դիւանագիր կամ քարտէս կը պակսէր բաղդէացոց և Ասորեստանեայց ամենահին ժամանակաց ՚ի վեր, այլ այժմ՝ բարի կամք և հաւանութիւն կը պակսի մեր ընդդիմախօս բանասիրաց, ինչպէս կը հնչէ առածն՝ թէ « Հաւատացելոյն՝ ամենայն աշխարհ ընշիք լի է, անհաւատին՝ և ոչ դանդմի ։ (Առկ. Սոլ. գլ. մէ. 4)։

Աւրեմն յետ այսափ պատմական վկայութեանց, (որոնց վրայ թող շըզարմանան ընթերցողք թէ ինչո՞ւ այն. քան երկարօրէն խօսեցանք, որոնք հիմոնք էին և պիտի ըլլան մինչև հիմայ ճառած և ասկէ վերջ բոլոր ճառալիք նիւթոց՝ մարիբասեան երկասիրու-

<sup>1</sup> Աէյարտ. Նինուէի աւերակը, Ռընան սեմ. էլլ. հա Գ. Բ. էլ. 282. և Փիլ. Նմիւն և Լընորման. գիր ազք. պատմակային։

<sup>2</sup> Թէպէս և ՚ի պահեստ թագաւորութեան կիւրոսի կ'ըսէ, բայց Կիւրոսէն շատ յառաջ, Ասորեստանեայց, Քաղդէացոց և Մարաց գե-

թեան նկատմամբ), առանց վախի կըր նակը հասուատել այժմ ամենայն ստուգութեամբ, որ անդիշատակ ժամանակէ ՚ի վեր եղած են Քաղդէացոց և Ասորեստանեայց գիւանք և դիւանագիրք. զորս 300 տարի նախ քան զբրիստոս կամ յետ ժամանակի՝ թարգմանեցին մարիբասեան պատմութեան վերը յիշատակած քաղդէարէն մատենի հեղինակներն և կամ թարգմանիչք ՚ի յոյն լեզու. և թէ Մար իրաս՝ կամ ով ալըլլայ Հայոց պատմութեան նախիկին հեղինակն՝ կրնար և կրցաւ իրօք հանել անկէ Հայկաղանց պատմութիւնը, ինչպէս կ'ըսէ Մ. Խորենացի, թէ յոյն և ասորերէն գրով կը բերէ առ վաղարշակ։

#### ԳԼՈՒԽ Ե

Գոյուրիւն ասորերէն յեզուի. — Զօրաւոր հաշատիք. — Մարիբասեան բարգմանուրիւն. — Մարիբաս կատինայի վրայ նոր կարծիք մը և անոր հետեւորեան անհիմ ըլլալ։

Հիմայ գալրվ Մար իրասայ ասորերէն թարգմանութեան՝ և անոր գէմ ելած զմուարութեան, կ'ըսենք որ թէ պէտ և բրիստոսէ շ գար առաջ ասորերէն գրականութեան հատակստորքը մեր ձեռքը գեռ չեն հասած, բայց անով կարելի է արդեզք հետեւցընել թէ ուրեմն գրիստոսէ առաջ հին ասորերէն գրականութիւն եղած չէ բնաւ։

Արդ եթէ Փիլոնի, Սանքոնիադոնի, Մնապէի կամ անոնց հատակստորները, զորս մէջ կը բերեն Եւսեբիոս և Յովին պոս և Դամասկացոց պատմութիւնքը ընդունելու ըլլանք, այն ատեն յայտնապէս կը ատենք թէ շատ և շատ հին մատենագիրներ ունեցաւ Ասորիք, որոնք թէ առ Ասորուց և թէ առ Քաղ-

ւանագրերն կը հասատէ այսու, որոնք երեք էկրութեան բազգաւորութեան և անբազութեանց ենթարկելով բնաւ չանհետացան։ Զայուցեանց անշուշն անոնց ընթերցումը, որով գանելոյն յետոյ յաջողեցան Դարեհն և Արտաշէս կարգալ և հասու ըլլալ անոնց։

դէացւոց և առ Ասորեստանեաց տէ-  
րութեամբ, Դամասկոսի, Տիրոսի, Սի-  
դոնի, Հելլոպօլիսի, Բարելոնի և Նի-  
նուէի պէս հոշակաւոր շահաստանե-  
րու մէջ ծաղկեցան Սելիկեանց ժամա-  
նակամիջոցին և կամ քիչ յետոյ, և  
բարդաւաճեցին ասորերէն գրականու-  
թիւնն՝ Ուընանիսկ կ'ընդունի Ասորւց  
այն բազմութիւմատենադրաց ստուգու-  
թիւնը. բայց կը յաւելցընէ թէ քաղ-  
դէացի էին և առ տէրութեամբ Սասա-  
նեանց Սակայն եթէ Ուընանի խօսքը  
պարզ քաղդէացի բառին հնչման նը-  
կատմամբ է՝ գիտենք թէ նոյն իսկ Ասո-  
րէք՝ որ մինչեւ ցայծմ կեռ կը զտնուին,  
կը կրեն նաև քաղդէացի կամ քիլ-  
տանցի մակդիրը: Բաց ասատի, այն վեր-  
տառութիւնքն, որ կը տեսնուին 'ի  
դիր և 'ի լեզու արամական 'ի մէջ յի-  
շատակարանաց Գալմիրայ և Թայիփայ,  
անժխտելի Կերպով կը հաւաստեն թէ  
իրք Ասորէք՝ նախ քան գիրիստոս ու-  
նեցան սեմական գրականութիւն, թէ-  
պէտ և անոր մեացորդները տակաւին  
յայտնի չեն:

Ըստ վերյաշչեալ բանափրին <sup>2</sup>, Պալ-  
միրայի հինգ արձանագրութիւնքն յա-  
ջորդութիւն մը կը կազմեն, որ 49 ամէն  
սկսեալ մինչեւ 258 կը հասնի մեր թուա-  
կանին: Իսկ արդ այս ամենայայտնի  
է թէ նոր ասորերէնն (Տիրագու) Քրիս-  
տոսի թուակ. Բ. և Գ. գարուց մէջ ծաղ-  
կեցաւ. ուրեմն կը հետեւի թէ հին ասո-  
րերէնը բոլորպին օտար ճիւղ չէր, այլ  
սեմական լեզուէ յառաջ եկած, և գէտ  
անոր արամատական բառերն՝ ըստ մեծի  
մասին հին ասորերէնի հետ նոյն էին,  
և անոր նախնական և քերականական  
հիմանցը վրայ շինուած:

Քանի որ ստոյգ աելքեկութիւն չու-  
նիք՝ հին ասորերէն գրականութեան  
վրայ, թէ ինչ աղդականութիւն ու-  
նէր ասորի-քաղդէարենի հետ, որով  
զրուեցան Դանիէլի, Եղրասայ, Միհնայ,  
Թարկումի և Թալմուտի գրուածքն, և

թէ ինչ յեղափոխութիւն կրեց մինչեւ  
մեր թուականը. քանի որ զեռ նոր  
կամ Syriaque ըսուած ասորերենի  
ծագումը մեզի յայտնի չէ, (վասն զի  
բաւական չէ բանափրաց ոմանց կար-  
ծիքը թէ յարամերենէ ծագած է այն,  
մինչդեռ ժամանակն անյայտ է), չենք  
կրնար իրբեք ուղիղ բանաղատոք՝ Մ. Խո-  
րենայոց ըսուածը սուտ հանել, Շւատի  
եթէ չենք ուղեր յետագայ պատմա-  
կան վկայութեանց լրաւոյն դէմ աչք  
դոցել, պէտք ենք այս երկու առաջար-  
կութեանց մին ընդունել. կամ այն է  
թէ ասորի քաղդէարէնն կը գործա-  
ծուէր յլիսիա՝ նախ քան զբրիստոս, և  
կամ նոր ըսուած Եղեհսից ասորերէնն՝  
բոլորպին լեզուարանական նոր կազ-  
մութիւն չէ յետ Քրիստոսի, այլ հին  
ասորերէնի զարգացումը, որ Քրիստո-  
նէական թուականէն առաջ ալ կար,  
բայց դեռ անմշակ վիճակի մէջ: Հա-  
ւանական կը համարինք թէ հին ասո-  
րերէնն ևս մեր Արարատեան գաւա-  
ռի հայերենի նման իւր լեզուն ամ-  
բողջապէս ունէր, բայց անոր գրերն  
որով և դրականութիւնն՝ կը պակսէին.  
վերջէն հնարեցին զանոնք և ծաղկե-  
ցուցին Եղեսիոց գպրոցի ասորի սովես-  
տէարն և պուետք: Թերես այս մտա-  
ւորական մեծ յեղափոխութեան ժա-  
մանակ և կամ յա ևս՝ անկէ վերջն ե-  
կող գարերու մէջ, այն գաղափարներէն  
ներշնչեալ անշուշտ հետամուտ եղան  
մեր յաւէտ յիշատակաց արժանի թար-  
զմնիշչքն հայերէն լեզուի ձայնաւոր  
տառերն ևս գտնելու, և անոնց օգնու-  
թեամբն անշուշտ եղաւ ոչ միայն Դա-  
նիէլիան նշանագրոց գիւտը գարերով  
յառաջ, այլ նաև Մեսորովիքեան ձայնա-  
ւոր տառերու երջանիկ գիւտն:

Սակայն գառնալով մեր նիւթոյն կը-  
սենք. Ա. Ղուկաս աւետարանիչն որ իւր  
Աւետարանն ասորերէն զրեց Քրիստոսի  
համբառնալէն 47 ասորի վերջ, բնաւ  
չէր կրնար նոր ասորերենով զրել.

1 Աստեմանի. Արև. Մատեն. հո. Ա. էջ 3.

2 Խընակ. Պատմ. Սեմ. լեզ. հո. Գ. էջ 242.

վասն զի նոր ասորերէնն յեղեսիա Ք. Թուակ. Բ. Գ. և Դ. գարուց մէջ ծաղկեցաւ, ըստ արդի բանասիրաց Մատթէոսի Աւ Աւետարանն իսկ կը հաստատեն հմուտք յարդի ասորագիտաց՝ Հիւկ, էվալտ, Տիշէնտորֆ, Ալյինօնն, և այլք բազումք, թէ արամական կամ ասորերէն լեզուով գրուած էր, ընդէմ վկայութեան եկեղեցական Հարց, որովք երրայեցերէն գրեց կ'ըսեն: Վերջերս. Գիւրըդոնի ձեռքով այն աւետարանին ասորերէն մէկ օրինակն գտնուեցաւ, որ եթէ ոչ բնագիր՝ սակայն գէթ առաջն զարու գործ կրնայ համարուիլ: Բ. Լարուբնեայ երկասիրութեան ասորերէն բնագիրը, զոր նախնարար յիշատակեցինք, ըստ վկայութեան Գիւրըդոնի, Հ. Ղ. Մ. Ալիշանի, թէսոդորոս Յահնի և այլոց բազմաց, Արդարու օրովը գրուած է, գէթ ըստ էական մասնց, թէպէտե Լեփսիուս այլազգ կը խորհի: Գ. Յամին 1881 Սիմէոնիշխան Արամեէք Լազարեանց գիտնական հայպատանին՝ Դամասկոսի հիւսիսակողմըն ահագին վէմ մի գտաւ, և մէդրերկայն, 2 մէզր լսյն, որ իի է երկբարբառ արձանագրութեամբք, յունարէն և պալմիրական լեզուով (ասորերէն), որ և Պալմիրայի ծերակուտին մէկ հրովարտակն կը ներկայացընէ, որոն ընթերցումն սիմական լեզուաց մամնազիտնոց՝ Վոկիւէի և Ռընանի յանձնուեցաւ. (Տես Journal de St. Petersbourg, N. 115). — Դ. Սախառու գերմանացի մեծ գիտնականն և արևելագէտն յամին 1882 ի բեռլին խօսած մէկ ճառին մէջ պատմական և բանասիրական հաւաստեղք ապացըցուց թէ Քրիստոս և առաքեալք ոչ թէ երրայեցերէն՝ այլ ասորերէն լեզուով քարազեցին. որովհետեւ այն ժամանակ և ոչ իսկ Հրէից մէջ երրայեցերէնն կը գործածուէր, այլբու Ծը Պաղեստինու և Միջնագեաաց աղքարնակութիւնն զրեթէ առանց բացառութեան ասորերէն կը խօսէին: Հեղինակն՝ որ երկայն ժամանակ Ասորիք կեցած է, այն իսկ Պաղեստինի համար կը կարուի և աղքային բանասէրներէն ու մանք՝ Պ. Պատկանեանի և Գարագաշեանի համար կը լուսաց է, նոր ասորերէն գրել:

Ի՞նչպէս կ'ըլլայ որ Աղեքսանդրի հրամանով յանարէն թարգմանուած քաղցէարէն և պատմական բովանդակութիւն ունեցող գրուածքն անյայտ կը մնայ նոյն իսկ Յունաց մէջ: Կարելի բան է թէ այն զիրըն, որուն վերայ Աղեքսանդր այնչափ հոգ տարաւ, 800 ապրույ չափ անձանօթ մնալով, հուսկ ուրեմն խորենացին եղաւ առաջնն՝ որ անոր հանդիպեցաւ և գիտցաւ յարգել: Այս՝ հակառակ կ'երեկ անհաջառ քննագատութեան, և միամտութիւն է անոր հաւատոք ընծայելն: Այլքանասիրուէն գատելով պէտք է ըսել թէ այն երկասիրութիւնն հին ժամանակի մէջ գրուած չէր, այլ Մ. Խորենացիէն զարով առաջ ասորւոյ մը գործ, որ կամ Մար Արքաս կը կայուէր, և կամ վազարշակայ ժամանակիցից Մարի մ'անունն իր երկասիրութեան վերայ արձանագրած է, յարգելի ընելու համար զայն:

Այս կարծիքս՝ զոր կը պաշտպանեն օտար և ազգային բանասէրներէն ու մանք՝ Պ. Պատկանեանի և Գարագաշեանի հետ, թէ Մար Արքա անունը վե-

բադրող անձն՝ Քր. Թուակ. Բ. Կամգ. գարուն մէջն է, մեզի համար մեծ նշանակութիւն մը չունի, և չինք ուղերուղակի բացասելով անոնց կարծիքը զնա կրկին պաշտպանել. հաւանական է թէ այնպէս ալ ըլլայ: Սակայն անոր Հայկազանց թագաւորաց պատմութեան գէթ կարեւոր աւանդութեանց կամ աղբերին համար՝ բոլորովին համոզուած ենք թէ հին բնազրէ մ'առնուած է, որ յունարէն թարգմանուած էր բիւռուսեան կամ պերոզեան թարգմանչաց ձեւքովլ, զոր նախնաբար քննեցինք. և թէ այդ երկասիրութիւնն թէ պէտ և առանձնաբար նկատուի իրրե Հայաստանի թագաւորաց պատմութիւն, բայց ընդհանուր առմամբ իրր քաղդէական մատեան և յոյն թարդմանութիւն՝ ոչ երբեք անծանօթ մնացած է, և ոչ ալ Մ. Խորենացին առաջին անգամ հանդիպեցաւ անոր, ոյլ եթաղում Յոյնք և Հռովմայեցիք, ինչպէս ըսկիք յառաջ, մեծաւ գովութեամբ յիշած են զայն՝ յանուն Պերոզի, Արիւրենասի և Աղեքսանդրի բազմավիպի, իրրե անոնց երկասիրութեանց մէջ պարունակուած մասն մի. և թէ վեց ու հէս դար յառաջ քան զլմովսէ խորենացի գտաւ այն բնագիրն Մար Աբաս կատինայ, և անկէ հանեց Հայկայ ազգաբանութիւնն, ինչպէս հաւանօրէն ծանօթ պիտի ըլլար Մծուրնացի փիլիսոփային և զեռանկէ առաջ տոհմային մատենագրաց, և ամենայն Հայ ժարովրդեան, եթէ Հայկէն սկսեալ մեր նահապետաց և թագաւորաց ազգաբանութիւնն և գարական աւանդութիւնք այն քաղդէական հնաւանդ, յիշատակարաններէն մնացած համարինք: Ասոր հաւաստիք են Եւրոպիմոսի, Աղեքսանդր բազմավիպի, Հայոց ծագման և Փիւնեկեցւոց հետ ըրած պատերազմի մասին տուած տեղեկութիւնքն, յուրոց մաս մը միայն մէջ կը բերէ Եւսերիոս կեսարացի:

Ուրեմն իսնդիրն այսպէս պարզեցվ, այժմ կը հարցընենք. Արդեք պէտք է, և ինչ պատճառաւ մերծել մարիքասեան պատմութեան աղբիւրն և անոր

հեղինակին հնութիւնն . որուն հզօրագոյն իշխանութեամբը : Եթէ զօրաւոր և եղբակացուցիչ վկայութիւն մը կայ՝ թող մէջ բերուի: Թերեւս այս պատճառաւ, վասն զի նախապատմական ժամանակի վիպասանութիւն է, (թէպէտ և առանց պատմութեան հակառակելու): Սակայն եթէ նախապատմական ժամանակի է այն՝ ինչպէս անոր մնացած քաղդէական աղբիւրներն իրաւցընէ, ինչպէս կրնայ ուրեմն մէկը պատմաբանորէն ջրել զայն: Իսկ որովհետեւ պատմական ընդհանուր ընդդիմութիւն չկայ և ոչ ալ անոր հակառակ հաւաստիք, եթէ ամենայն պարագայիւր քը քըննութեան ենթարկելու ըլլանք զայն, ուստի այնպէս կ'երեւի ինձ թէ այն ժամանակ պիտի ստիպինք քացասել նաև վերը յիշատակած ամէն մատենագիրներն ևս, վասն զի անոնք ալ նոյն գիւաններէն առին, ինչպէս կը վկայեն, մի և նոյն պատմական գէպքերն՝ առասպելորէն կը պատմեն համաձայն մարիսասեան պատմութեան, և մի և նոյն տիպն ունին, բաց ՚ի Հայկայ ազգաբան նութեան կարծուած տարածայնութենէն, զոր պիտի ցուցընենք թէ ինչին կը ծագի, և ինչ աստիճան գոյութիւն ունի:

Բայց ինչու համար պիտի քացասենք զանոնք, հարցընենք մէկ մը . անշուշտ բանասիրաց ոմանց ենթագրաւթիւնքը քան զպատմական և զբազմնաթիւն վկայութիւնները վերադասելով, զանոնք գոյն ընելու համար: Սակայն զարմանալի տարածայնութիւն մը, (առաւել քան զմարիբասեան երկասիրութեան ընդ սոուգապատում պատմութեան), որ կը տիրէ արդի բանասիրաց և հնագիտաց մէջ բացէ ՚ի բաց չի կրնար տանի նոյն իսկ այսպիսի ներոզամիտ զիջողութեան մը. վասն զի Ռատուինսընի, Լասսենի, Լէօվինսդեռնի, և Լանկլուայի կարծեացը զիջած ժամանակնիս, յանկարծակի Արևնան, Գագըրմէր և այլք մէջ տեղ ելելով անոնց գէմկը բանակուուին, և անոնց շէնքերը կործանելով՝ իրնենք դեռ աւելի ընդ օդս բարձր

աշտարակներ կ'ուզեն կանգնել, որուն  
գագաթը ճշմարտասիրութեան հոդիէն  
աւելի՝ մարդկային ոգւոյն և փառասի-  
րութեան անձնաւորութիւնն կը բազմի:

Աւստի մեր պատուական վերծանո-  
ղաց կը թողունք անոնց պարտուապատ-  
շան յարգանքն ու հաւասար ընծայելը,  
գիտնալով որ մինչև հիմայ եղած ար-  
ձանագրութեանց ըստ կամ ընթերց-  
մամբ՝ անիրաւեցան և կը զեղծանին  
քան զշափին, ինչպէս կըսէ իրաւամբ  
կուդչմիթ, ընդէմ պատկառելի պատ-  
մութեան: Մյոյն կենտաւրոսներուն վր-  
րայ յեցած՝ արշաւասուր կ'ընթանան  
պատմութեան լայնածաւալ դաշտերը  
միայն, առանց նկատելու անոր խոր-  
հըրդաւոր սարերն ու ձորերը. և կ'ու-  
զեն լեզուաբանական գեռ բազմա-  
դէմ և յոդնակերպ հրէնչերով՝ պատ-  
մարանութեան և անյիշատակ ժամա-  
նակաց սահմաները չափել, մինչդեռ ի-  
րենք ստուգիւդեռ չեն ճանչցած անոնց  
զօրութիւնը. վասն զի հինգ տեսակ սե-

պաձեւ արձանագրութեանց մէկը միայն  
յաջողեցան կարդալ մինչև ցարդ, այս-  
ինքն է պարսկայինը, որ 'ի խորսա-  
պատ, և թերես կարենան ըսել թէ ա-  
նոր խորհրդական բանալին և յաջող ըն-  
թերցումը գտան: Ուկը թողրւնք հապա-  
հին ազգաց գրականութեան նկատ-  
մամբ՝ անոնց մէջ եղած զանազան կար-  
ծիքը:

Աւստի ճշմարդիտն ուզելով խօսիլ,  
յայսմ մասին մենք ուրիշ բան չենք  
կրնար եղրակացընել, բայց եթէ ըսել  
ըստ առածին ընդդիմախօսաց. և մենե-  
քեան խնդրեն զիւրեանցն կացուցա-  
նել: Անձամբ առիթ ունենալով Հիւ-  
պշշման գերմանացի տաղանդաւոր լե-  
զուագիտին հետ խօսելու այս մասին  
վրայ, նա անկեղծօրէն վկայեց թէ  
լեզուաբանական զիտութիւնն երկրա-  
չափութեան պէս ստոյդ. և բացայայտ  
չըլլալով ենթագրութեամբք կը գնահա-  
տուին իրք շատ անդամ:

Կը շարունակուի.

Հ. Բարսեղ. Սպագուսաւ

## ԱՌ Ա Յ Ֆ Ի

Յաշխարհիս հինգ՝ 'ի մարդկանէ անգիտելի է.

Առաջին՝ որ մարդ զմարդու խորհուրդն չգիտէ, և ոչ հրեշտակը և ոչ դեք:

Երկրորդ՝ որ 'ի յաւուրս 'ի վաղն չգիտենք թէ ինչ պիտի լինի:

Երրորդ՝ որ զինչ որ սկսունք՝ չգիտենք թէ ինչ իրք պիտի աւարտի, 'ի բարի՞ թէ 'ի չար:

Չորրորդ՝ որ մակու օրն անգիտելի է:

Հինգերորդ՝ որ զկատարածի օրն չգիտենք:

Երեք իրք՝ որ զմարդն 'ի չարէն 'ի զատ կու պահէ:

Խղճմտակը, Երեսին ջուրն և բնական խելքն:

ՈՍԿԵՓՈՐԻԿ

— 5 : 8 : 6 —